

# UCLA

## Archive of the Yiddish Literary Journal Khashbn

### Title

Mair Vayntruib E"H / Maier Weintraub RIP

### Permalink

<https://escholarship.org/uc/item/5v56d769>

### Journal

Archive of the Yiddish Literary Journal Khashbn, 90(1)

### Author

Samuel Weiss, Shmuel Vays /

### Publication Date

1978

### Copyright Information

Copyright 1978 by the author(s). All rights reserved unless otherwise indicated. Contact the author(s) for any necessary permissions. Learn more at <https://escholarship.org/terms>

Peer reviewed

פאלקס-מענטשן מיט ווייניק געלט און קליינע השגות. אויך ווילי שאר איז קיין מאָל נישט געווען קיין עושר. זעכציק טויזנט, לויטן אַמעריקאַנער סטאַנדאַרד, איז נישט קיין עשירות. ער האָט אָבער דאָס אַוועקגעשענקט מיט ליבשאַפט און אַליין לעבט ער באַשיידן אויף אַ זייער באַ-גרענעצטער הכנסה.

ער איז באמת געוואָרן אַ לעבעדיקער ביישפּיל פאַר אַנדערע. איך אַליין האָב באַקומען גרעסערע סומעס ביי מענטשן פאַר געזעלשאַפטלעכע קולטור פּראָיעקטן מחמת זיי זיינען אַנגערעגט געוואָרן פון וויליס ביישפּיל. ווילן מיר אָט דעם חסד דערמאַנען ווילין און אים זאָגן: טייערער וועלוול שאָר: אין דעם מאָמענט פון גרויס צער געפינט אַ טרייסט אין אייער גרויסן צושטייער צו דער יידישער קולטור. טויזנטער מענטשן איבערן לאַנד און אוי-סערן לאַנד זיינען מיט אייך אין אייער גרויסן טרויער. זאָל דאָס זיין כאַטש טיילווייז אַ טרייסט פאַר אייך. מיר ווין-טשן אייך נאָך לאַנגע געזונטע יאָרן, איר זאָלט קענען געניסן פון דעם וואָס איר האָט מיט אַזוי פּיל ליבשאַפט און אידל-קייט פאַרזויט.

דאָלער פּאַנד ביים אַלוועלטלעכן יידישן קולטור-קאָנגרעס אין ניו-יאָרק. ער האָט פינאַנסירט דאָס איבערזעצן אויף העב-רעיש און דאָס אַפּדרוקן פון למד שאַפּי-ראָס „די יידישע מלוכה“ און אויך ש. מילערס געקליבענע כתבים — ביידע ביים פּרץ פאַרלאַג אין תל-אביב. אויך האָט ער אַליין פינאַנסירט אין אַנדענק פון ליזאַן אַן אַנטאַלאָגיע וועגן חורבן, רעדאַ-גירט פון ד״ר עזריאל נאָס, יעקב גלאַט-שטיין און ד״ר ש. מאָרגאַשעס, דערשינען אין ניו-יאָרק. פאַרן בית לייזויק אין תל-אביב האָט ער אַליין צוגעטראַגן דריי טויזנט דאָלער און האָט אויך באַצאָלט \$3000 פאַר מילבערגערס סקולפּטור וואָס שטייט איבערן לייזויק הויז אין תל-אביב. ווילי איז דער מלאַך הגואל פון לייזויק-הויז. ביז איצט האָט ער פון אַנ-דערע קוואַלן געשאַפּן פאַר דער אינסטי-טוציע קרוב צו 25 טויזנט דאָלער.

די העברעישע ליטעראַטור האָט אַלע מאָל געהאַט גרויסע מעצענאַטן, אפילו מי-ליאַנערן, וואָס האָבן געשטיצט העברעיש מיט אַ ברייטער האַנט. די יידישע ליטע-ראַטור אָבער שטייט איין ביי אַרעמע

## מאיר ווינטרויב ע"ה

### לאַנג-יאָריקער פאַרוואַלטער פון היגן „פאַרווערטס“ אָפּיס

בעטער און פאלקס אינסטיטוציעס, און מאיר ווינטרויב האָט אומעטום דערפילט זיינע פונקציעס ווי אַ שליח-ציבור מיט געטרייששאַפט און איבערגעגענקייט. ער איז געווען אַ פירנדער מענטש אין אַרבע-טער רינג, אין דער „סיטי און האָופּ“, אין די פאלקס-אָרגאַניזאַציעס ביים פאַר-אייניקטן יידישן וועלפער פאַנד, ווו ער איז פיל יאָרן געווען פאַרויצער, אַן אַקטי-ווער טוער אין הסתדרות קאַמפּיין, און אַרבעטער „אַרט“, אין יידישן אַרבעטער קאַמיטעט, אין יידישן וויסנשאַפטלעכן אינ-סטיטוט, און דער פאַרויצער פון יידישן סאַציאַליסטישן פאַרבאַנד.

אָבער חוץ זיינע אָפיציעלע אַמטן איז

מאיר ווינטרויב איז יאָרן-לאַנג געווען אַן אינסטיטוציע אין לאָס אַנדזשעלעס. עס זיינען פאַראַן אין לאָס אַנדזשעלעס ווייניק אינסטיטוציעס ווו מאיר האָט נישט גענומען אַן אַקטיוון אַנטויל. זיין אָפיציע-עלער אַמט איז געווען צו פאַרוואַלטן מיט די געשעפטס ענינים פונעם היגן „פאַר-ווערטס“ אָפּיס. איבער אַ האַלבן יאָר-הונדערט האָט ער געדינט אָט דער גרעס-טער יידישער פאלקס-צייטונג אין אַמע-ריקע, פריער אין פּילאַדעלפּיע, אין קליוו-לאַנד, און די לעצטע דרייסיק יאָר אין לאָס אַנדזשעלעס. אַ פאַרוואַלטער פון „פאַרווערטס“ איז אַלע מאָל געווען אַן אַקטיווער מיטאַרבעטער אין יידישע אַר-

געליטן פון פארשיידענע מחלות. ביי זיין זייט איז אלע מאָל געווען זיין פרוי ליליען, וועלכע האָט ווי אַ געטרייע מאַמע געוואַכט איבער זיין געזונט ביז ער האָט אין אָונט פון דעם 21טן דעצעמבער אויסגעוויכט זיין לעצטן אַטעם.

אחוץ זיין אַלמנה האָט ער פאַריתומט צוויי זין, ד"ר היימאַן וויינטרויב, געווע- זענער פאַרזיצער פון יידישן אַרבעטער קאַמיטעט, און עזרא; ביידע זין זיינען גו- טע סאַציאַליסטן און גייען אין די פּוס- טריט פון זייער פאַטער; צוויי שנירן, מרים און אַדעל; זיין באַגאַבטן שטיף-איידעם, בען האַראַוויץ, דירעקטאָר פון „סיטי אָו האָופּ“, און זיין שטיף-שנור בעווערלי; עטלעכע אייניקלעך און צוויי אור-אייניק- לעך.

כבוד דעם אַנדענק פון אַ געטרייען יידישן כלל-טוער און פּאַלקס-מענטש. ש. וו.

*Greetings from*

**SCHWARTZ PRINTING CO.**

*Printers of the "Heshbon"*



773 Kohler Street

Los Angeles, Calif. 90021

Tel. 624-9378

מאיר וויינטרויב געווען אַ האַרציקער מענטש, אַ גוטער חבר, וואָס איז אלע מאָל געווען גרייט צו טאָן אַ טובה יעדן וואָס האָט זיך צו אים געווענדט. לאָס אַנדזשע- לעס איז מיט יאָרן צוריק געווען דער אימיגראַציע צענטער פון יידישע משפּחות געקומענע פון ניו-יאָרק, פּילאָדעלפּיע, שיקאַגע, באַסטאָן און אַנדערע שטעט. אַ סך פון אַט די נייגעקומענע האָבן גע- דאַרפט הילף אין דער פרעמדער שטאַט. פאַר אַ סך פון זיי איז דער „פאַרווערטס“ אָפּיס געווען דער נאָענטסטער פּלאַץ און מאיר וויינטרויב דער נאָענטסטער מענטש. צי מען האָט געדאַרפט אַנקומען אין „סיטי אָו האָופּ“, אַדער אַן אַנדער הילף-אינ- סטיטוציע, אַדער חלילה אַראַנזשירן די לוויה פון אַ נאָענטן מענטשן, אַדער גלאַט זיך האַלטן אַן עצה — פאַר אַלץ און פאַר אַלעמען האָט מאיר געהאַט צייט און גע- דולד און אַ גרייטקייט צו העלפּן.

פון דער נאַטור אַן עמאַציאָנעלער מענטש, האָט מאיר ניט זעלטן מיט- געוויינט מיט זיינע „קליענטן“ אין אַ צייט ווען ער איז אַליין שוין ניט געווען ביים בעסטן געזונט און אַליין געטראָגן אין זיין האַרץ ווונדן פון אייגענע טראַגעדיעס.

קיין אַמעריקע איז מאיר געקומען אין 1914 פון זיין היימשטאַט ביאַליסטאָק, וווּ ער האָט שוין געהאַט אַ נאָמען פון אַן אַקטיוון אַרבעטער טוער, אַ מיטגליד אין „יונגט בונד“ און אַ טוער אין דער רע- וואַלוציאָנערער באַוועגונג, פאַר וועלכער ער איז אָפּגעקומען דריי יאָר תּפּיסה. זיין טורמע טערמין האָט ער געטראָגן ווי אַן אויסצייכענונג מעדאַל, די לעצטע יאָרן פון זיין לעבן האָט דער 84 יאָריקער מאיר

